<table>
<tr><th colspan="5">SORMENAREN IZENA
NOMBRE DE LA CREACIÓN</th></tr>
<tr><td colspan="5"></td></tr>
<tr><th colspan="5">HARREMANETARAKO PERTSONA
PERSONA DE CONTACTO</th></tr>
<tr><td colspan="5">Izen-abizenak / Nombre y apellidos</td></tr>
<tr><td colspan="5"></td></tr>
<tr><td colspan="5">Helbidea / Dirección</td></tr>
<tr><td colspan="5"></td></tr>
<tr><td>Herria
Localidad</td><td colspan="2"></td><td>P.K.:
C.P.:</td><td></td></tr>
<tr><td>Posta elek.:
Correo elec.:</td><td colspan="2"></td><td>Telefonoa:
Teléfono:</td><td></td></tr>
<tr><td colspan="5"></td></tr>
<tr><th colspan="5">EZAUGARRIAK
CARACTERÍSTICAS</th></tr>
<tr><td colspan="2">Lekua
Lugar</td><td>Iraupena
Duración</td><td>Formatua
Formato</td><td>Tamaina
Tamaño</td></tr>
<tr><td colspan="2"></td><td></td><td></td><td></td></tr>
</table>

TXORIERRITIK
AUSKALO!!-RA
Zein leku erakutsi nahi duzu?
Ikus-entzunezko sormen lehiaketa.
Grunge Paris
Grunge Berlin
10/05/12
OINARRIAK:
www.e-txorierri.com
INFO:
688 629 965
E!
Erandio!
BFA
DFB
Bizkaiko Foru Aldundia
Diputación Foral de Bizkaia
gaztE!
Txorierriko Mankomunitatea

TXORIERRITIK AUSKALO!-RA

1. Lehiaketaren hartzaileak Txorierriko (Erandio, Loiu, Sondika, Derio, Zamudio, Lezama eta Larrabetzu) 15 eta 29 urte bitarteko gazteak dira.

2. Gai legez, Txorierriko gazteek euren udako oporraldietan bizi izandako esperientziak era original eta erakargarrian jaso beharko dituzte, ikus-entzunezko sorkuntza baten bidez.

3. Gazte edo gazte-talde bakoitzak gehienez ere hiru sorkuntzatan hartu ahal izango du parte. Horretarako, ikus-entzunezko elementu libreak baliatuko dituzte; hots, era guztietako materialak erabil daitezke: argazkiak, bideoak, audioak, animazioak...

4. Sortutako lanak CD/DVD batean aurkeztuko dira (bideoa, audioa, animazioa, *slide*ak...), baina fitxategi bakarrean jasota, lana gehienez ere 10 minutukoa izango da. Gutun-azal batean eman edo posta ziurtatuaren bidez igorriko dira helbide honetara:

TXORIERRITIK AUSKALO!-RA
Txorierriko Mankomunitatea (Gazteria)
Txorierriko etorbidea 9, behea
48160 – Derio (Bizkaia)

5. Sorkuntza-lanetan, CD/DVDarekin batera, eskatutako datu guztiak jasotzen dituen izena emateko orria eman beharko da (Mankomunitatearen webgunean eskura daiteke): CD/DVDaren kanpoaldean sorkuntza-lanaren izena eta sortzailearen edo taldeko ordezkariaren izen-abizenak ezarri behar dira.

6. Sari bakarra ezarri da irabazten duen lanarentzat: bi pertsonentzako *Interrail* bidaia.

7. Lehiaketatik kanpo geldituko dira beste pertsona edo kultura batzuei dagokienez, bazterketa eragin dezaketen, mingarriak izan daitezkeen, minberatasunean kalte eragin dezaketen edo eskubideak urra ditzaketen lanak.

8. Sorkuntza-lan guztietatik, epaimahaiak 3 finalistak hautatuko ditu, eta horien berri emango da gizarte-sareetan.

9. Txorierritik Auskalo!-ra lehiaketako irabazlea erabakitzeko bi modu erabiliko dira, eta bakoitzari ehuneko zehatz bat dagokio:

- % 45 gizarte-sareetako botazioen arabera.
- % 55 epaimahaiaren balorazioaren arabera.

10. Epaimahaia Txorierriko Mankomunitatearen Gazteria Arloak hautatuko du, eta ezin izango da erabakiaren aurka egin. Halaber, saria banatu gabe gera daiteke.

11. Sorkuntza-lanak aurkezteko azken eguna 2014ko urriaren 10a izango da, eta epaimahaiaren ebazpena 2014ko urriaren 31n jakinaraziko da.

12. Lehiaketan parte hartze hutsak oinarri hauek eta antolatzaileek denbora igaro ahala egin ditzaketen interpretazioak eta egokitzapenak onartzea dakar.

TXORIERRITIK AUSKALO!-RA

1. El concurso está dirigido a la juventud de entre 15 y 29 años de Txorierri (Erandio, Loiu, Sondika, Derio, Zamudio, Lezama y Larrabetzu).

2. La temática será recoger de manera original y atractiva las experiencias vividas por jóvenes de Txorierri en sus vacaciones de verano, mediante una creación audiovisual.

3. Cada joven o grupo de jóvenes podrá tomar parte con un máximo de tres creaciones con elementos audiovisuales libres, es decir, se podrá utilizar y combinar cualquier tipo de medio (fotografía, video, audio, animación…).

4. Las creaciones se presentarán en CD/DVD (video, audio, animación, slides…) que no exceda con un único fichero, los 10 minutos de duración. Se entregarán en un sobre o se enviarán por correo certificado en la siguiente dirección:

TXORIERRITIK AUSKALO!RA
Txorierriko Mankomunitatea (Gazteria)
Txorierriko Etorbidea 9, behea
48160 – Derio (Bizkaia)

5. Las creaciones incluirán junto al CD/DVD, la hoja de inscripción cumplimentada con todos los datos solicitados (disponible en la página web de la Mancomunidad). El CD/DVD deberá estar identificado en su exterior con el nombre de la creación y el nombre y apellidos de la persona creadora o de la persona representante del grupo.

6. Se establece un premio único para la creación ganadora de un viaje en Interrail para dos personas.

7. Quedarán fuera de concurso, aquellas creaciones que por su contenido, lenguaje o mensaje pudieran ser discriminatorias, resultar ofensivas, herir la sensibilidad o violar los derechos de otras personas o de otras culturas.

8. De entre todas las creaciones, se elegirán por parte del jurado 3 finalistas que serán difundidas en las redes sociales.

9. El ganador de Txorierritik Auskalo!ra Se decidirá por dos vías con un porcentaje concreto:

- 45% votaciones en redes sociales.
- 55€ valoración del jurado.

10. El jurado estará elegido libremente por Gazteria de la Mancomunidad del Txorierri, y su decisión será inapelable, pudiendo quedarse el concurso desierto.

11. El plazo máximo para la entrega de las creaciones será el 10 de octubre de 2014 y el fallo del jurado se hará público el 31 de octubre de 2014.

12. El mero hecho de participar en el concurso supone la aceptación de estas bases, así como las interpretaciones o ajustes que sobre la marcha pueda realizar la organización.